

**Zeitschrift:** Schweizerische Gehörlosen-Zeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Taubstummen- und Gehörlosenhilfe  
**Band:** 66 (1972)  
**Heft:** 11

**Rubrik:** Anzeigen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Anzeigen

Anzeigen, die am 9. bzw. am 24. des Monats nicht beim Verwalter eingetroffen sind, können erst in der nächsten Nummer veröffentlicht werden.

**Aargau.** Gehörlosenverein. Im Juni keine Zusammenkunft. Nächste Zusammenkunft im September. H. Zeller

**Basel.** Gehörlosenbund. Freundliche Einladung zur eintägigen Vereinsreise nach Mürren/Schiltorn am Samstag, den 17. Juni 1972. Reisekosten für Freunde (Nichtmitglieder) zirka Fr. 88.— (Bahn, Schwebebahn und Mittagessen), wenn mehr als 25 Personen teilnehmen, kostet es Fr. 80.—. Die Aktiv- und Passivmitglieder haben Extra-Einladungen erhalten. Auskunft und Anmeldung an Präsident O. von Wyl, Klybeckstrasse 59, 4057 Basel, Telefon (061) 33 17 80 bis Dienstag, den 6. Juni 1972. Wir freuen uns auf eine zahlreiche und gemütliche Beteiligung.

Die Reisekommission

**Basel-Land.** Sonntag, 4. Juni, 14.15 Uhr, Predigt und Abendmahl in der Kirche in Sissach. Anschliessend Zvieri.

**Basel-Stadt.** Sonntag, 11. Juni, 9.00 Uhr, Gottesdienst in der Katharinenkapelle des Münsters.

**Basel-Stadt.** Samstag, 10. Juni, 18.00 Uhr, katholischer Gottesdienst im Pfarrheim Riehen, Aeussere Baselstrasse 168. Kinderhütendienst. Imbiss. Frohes Beisammensein. Es ist der letzte Gottesdienst in Riehen vor der Sommerpause. Wir nehmen zugleich Abschied von der Familie Ammann, die uns immer gastlich bewirte hat. Es gibt also genug Gründe zum Kommen!

Sonntag, 18. Juni: Ganztägiges Extraprogramm für die **Jugendgruppe**. Die Einladungen werden rechtzeitig verschickt. Wer keine bekommt, kann sich bei mir melden.

Sprechstunden: Jeden Donnerstag von 17.00 bis 19.00 Uhr am Leonhardsgraben 40. R. Kuhn

**Bern.** Sonntag, 11. Juni, 17.00 Uhr, katholischer Gottesdienst im Saal der Dreifaltigkeitskirche an der Taubenstrasse. Es ist der letzte Gottesdienst vor der Sommerpause. Der nächste Gottesdienst ist voraussichtlich erst am 10. September.

R. Kuhn

**Glarus.** Voranzeige! Verschiebung der Monatsversammlung vom 1. Oktober auf 2. Juli, wegen grossem Besuch von anderem Verein auf Tristel.

**Luzern.** Gehörlosenverein Innerschweiz. Sonntag, 18. Juni, bei schönem Wetter mit der Sesselbahn nach Fräkmüntegg! Programm: 9.45 Uhr Besammlung bei der Talstation der Kriensereggbahn bei Kriens. Gemeinsame Fahrt nach Fräkmüntegg. 11.00 Uhr Gottesdienst in der Bergkapelle. 12.00 Uhr Mittagessen aus dem Rucksack oder, wer es wünscht, im nahen Restaurant. Anschliessend gemütliches Beisammensein. Wandern. Wer Lust und Freude hat, kann nach Pilatus-Kulm fahren. Er muss das Billett aber selber lösen. 16.00 Uhr Abfahrt von Fräkmüntegg mit der

Bahn nach Kriens. Kosten für das Kollektivbillett: bei 10 bis 24 Teilnehmern Fr. 10.60, bei mehr als 25 Teilnehmern Fr. 10.—. Es ist keine Anmeldung nötig, dafür aber pünktliches Erscheinen vor dem Eingang zur Bahn. Bei zweifelhaftem oder Regenwetter findet der Ausflug nicht statt. Am Sonntagmorgen kann über Nummer 22 52 93 von 7.00 bis 8.00 Uhr angefragt werden, ob der Ausflug gemacht wird.

Bei schlechtem Wetter: 9.30 Uhr Gottesdienst im Klublokal. Nach dem Gottesdienst kein Turnen. Nachmittags 14.00 Uhr Lichtbilder im Klublokal. 21. Juni, 20.00 Uhr: Erwachsenengruppe auf dem Bureau der Beratungsstelle für junge Leute zwischen 23 und 40 Jahren.

**Voranzeige:** Vom 15. bis 23. Juli findet der Ferienkurs in Lungern statt. Aeltere Gehörlose sind dazu freundlich eingeladen. Wer mitmachen will, soll sich bald anmelden.

**Meilen.** Sonntag, 18. Juni, 14.30 Uhr, in der Kirche Meilen Gottesdienst (Predigt E. Kolb, Pfarrer).

**Oerlikon.** Sonntag, 4. Juni, 15.00 Uhr. Gottesdienst in der Gehörlosenkirche Oerlikon-Zürich (Predigt E. Kolb, Pfarrer).

**Rheinau.** Sonntag, 4. Juni, 11.00 Uhr, Gottesdienst in der Bergkirche in Rheinau (Predigt E. Kolb, Pfarrer).

**Schaffhausen.** Gehörlosenverein. Sonntag, den 11. Juni, Spiel und Sport auf dem Randen. Besammlung 9 Uhr hinter dem Bahnhof beim Restaurant «Landhaus» zur Abfahrt um 9.30 Uhr. Bälle, Federball usw., natürlich Proviant und Humor mitnehmen! Abends 5 Uhr «Feierabend» und Heimkehr. — Bitte genau beachten: Wenn es Samstag stark regnet, am Sonntag nachmittag 14.30 Uhr, Plaudern, Jassen und Spielen im Restaurant «Falken», 2. Stock, kleiner Saal. Der Vorstand ist gerne bereit, nähere Auskunft zu erteilen. — Herzlich ladet zu diesem frohen Beisammensein ein  
Der Vorstand

**Schaffhausen.** Samstag, den 17. Juni, Autocarfahrt ins Appenzellerland. Abfahrtpunkt 12.30 Uhr beim Bus-Bahnhof (neben dem Lagerhaus). Anmeldungen bis 10. Juni an Frl. V. Hiltbrunner, Morgenstrasse 11, 8200 Schaffhausen. W. Gasser

**Solothurn.** Samstag, 10. Juni, 17.00 Uhr, Gottesdienst im Klublokal an der Nictumgasse.

**Solothurn.** Alle Leute, die meinen Fragebogen bekommen haben, möchte ich nochmals herzlich bitten, ihn zu beantworten und mir zurückzuschicken. Sie können damit viel beitragen zur Gestaltung des Programms in den kommenden Monaten.  
R. Kuhn

**St. Gallen.** Gehörlosen-Sportklub. Samstag, den 10. Juni 1972, ist Quartalsversammlung im Re-

staurant «Volkshaus», Lämmli brunnenstrasse, St. Gallen. Beginn 20.15 Uhr. Der Vorstand

**St. Gallen.** Gottesdienst, 4. Juni 1972, 14.30 Uhr, im Kirchgemeindehaus Lachen. Predigt von Pfarrer Chr. Guler, Sulgen. (Mit Teebewirtung.)

**Thun.** Gehörlosenverein. Am Sonntag, 11. Juni 1972, um 13.30 Uhr, findet die vierte Monats-sitzung im Restaurant «Freienhof» Thun statt. Car-fahrt vom 3. September: Wir fahren nach Moléson über Riggisberg, Schwarzenburg, Freiburg, Bulle, Moléson, Greyerz, Montbovon, Château-d'Oex, Gstaad, Zweisimmen, Spiez nach Thun. Wer Lust hat, mitzukommen, soll bitte Mitteilung machen bis am 22. Juli an Fritz Wiedmer, Frutigenstrasse 30a, 3600 Thun. Anmeldung unbedingt erforderlich. Bitte mit weissem Postmandat den Betrag von Fr. 40.— einzahlen an Walter Freidig, Buchbinder, Schlehdornweg 12, 3600 Thun. Nichtmitglieder sind herzlich willkommen. Das genaue, ausführliche Programm wird jedem Angemeldeten zugestellt. Der Vorstand

**Wattwil.** Gottesdienst. 11. Juni, in der Evangelischen Kirche Wattwil, 14.15 Uhr. Predigt Pfarrer V. Brunner.

**Winterthur.** Sonntag, 11. Juni, 14.30 Uhr. Gottesdienst im Kirchgemeindehaus, Liebefeldstrasse Winterthur. Nachher Imbiss im Erlenhof (Predigt E. Kolb, Pfarrer).

**Winterthur.** Gehörlosenverein. Fahrt an den Klöntalersee (Glarus) mit Car am 25. Juni 1972. Gemütliche Wanderung in der Nähe von Hinter-Klöntal. Jedermann darf mitkommen (Nichtmitglieder, Angehörige). Kosten für Car und Mittagessen 26 Franken. Einzahlungen (bitte baldmöglichst) gelten als Anmeldung bis 10. Juni auf Postcheckkonto 84 - 5355 an die Reisekasse des Gehörlosenvereins Winterthur. Wer Geld in die Reisekasse eingezahlt hat und gerne mitkommen möchte, soll sich bitte an den Kassier Fr. Marti wenden. Auf Wiedersehen am 25. Juni 1972.

Der Vorstand

**Zürich.** Bildungskommission. Minigolf beim Zoo (hinter dem Restaurant «Morgensonne») am Sonntag, den 1. Juni, von 15 Uhr an und am Sonntag, den 2. Juli, beim Restaurant «Oberes Triemli» von 15 Uhr an.

Besichtigung des Rhododendron-Parkes in Rifferswil am Samstag, den 3. Juli. Treffpunkt Bahnhof Selnau. Bitte lösen Sie Selnau—Hausen retour. Selnau ab 12.50 Uhr. An in Zürich 17.43 Uhr.

Besichtigung des Lokomotivdepots Dienstag, den 13. Juni (zusammen mit der Jugendgruppe). Treffpunkt: 19.15 Uhr bei der Tramhaltestelle Quellenstrasse (Tram 4 oder 13). Bitte Anmeldung an Fräulein Hüttinger.

## Kommt mit ins Wallis!

Im **Jugendlager für Gehörlose** (Ferien-/Fortbildungskurs) sind noch einige Plätze frei. Es findet

statt vom 20. bis 29. Juli 1972 im Chalet Bidergletscher, **Saas Grund/VS.**

Wer mitkommen möchte, meldet sich bitte sofort an bei: Beratungsstelle für Taube und Schwerhörige, Oberer Graben 11, 9000 St. Gallen.

## Gehörlosen-Sportklub Bern

### Fussball-Turnier in Belp/Bern

Samstag, 3. Juni, anlässlich der 25. Jahrfeier des Gehörlosen-Sportklubs Bern.

Spielplan: Bern—Lausanne 8.30 Uhr bis 9.40 Uhr; Zürich—Basel 9.50 Uhr bis 11.00 Uhr. Final um den 3. Platz: 13.00 Uhr bis 14.10 Uhr; Final um den 1. Platz: 14.20 Uhr bis 15.30 Uhr. — Spielplatz Neumatt in Belp. — Mittagsverpflegung im Restaurant «Kreuz» in Belp.

Zahlreichen Besuch erwartet

der Vorstand



*Ich heisse Toni, und alle sagen, ich sei ein flotter, rothaariger Bursche. Von Beruf bin ich Chefportier im Hotel Glarnerhof in Glarus. Am 27. Mai habe ich die Delegierten des Schweizerischen Verbandes für Taubstummen- und Gehörlosenhilfe begrüßen dürfen. Diese Leute haben dann fleissig gearbeitet, viel gesprochen und diskutiert. Aber sie waren auch fröhlich. Ich habe mich nämlich zu nächtllicher Stunde in den Saal geschlichen. Doch darüber berichte ich dann in der nächsten Nummer.*  
Ihr Toni Miao

## Merktafel

### **Halbmonatsschrift**

erscheint Anfang und Mitte des Monats

### **Gerade Nummern**

mit evangelischer und katholischer Beilage

### **Schriftleitung (ohne Anzeigen)**

Alfred Roth, Gatterstrasse 1 b, 9010 St. Gallen  
Telefon 071 22 73 44

Einsendeschluss 11 Tage vor Erscheinen

### **Verwaltung und Anzeigen**

Ernst Wenger, Postfach 52, 3110 Münsingen

Telefon 031 92 15 92, Geschäft 031 92 22 11

Einsendeschluss 8 Tage vor Erscheinen

### **Abonnementspreis**

Fr. 6.50 für das halbe, Fr. 13.— für das ganze Jahr

Ausland Fr. 14.—

Postscheck-Nr. 80 - 11319 Zürich

### **Druck und Spedition**

AG Buchdruckerei B. Fischer, 3110 Münsingen

### **Schweizerischer Verband**

**für Taubstumm- und Gehörlosenhilfe (SVTG)**

für die deutsch-, italienisch- und romanischsprachige Schweiz

Präsident: Dr. G. Wyss, Amthausgasse 3, Bern

Vizepräsident: Pfarrer Emil Brunner, Horn TG

Kassier: Konrad Graf, Beamter GD PTT, Kirchweg, 3255 Rapperswil BE

Sekretariat und Geschäftsstelle: Marianne Huber-Capponi, Amthausgasse 3, 3011 Bern, Tel. 031 22 32 84, wo auch die Schutzzeichen (Armband Fr. 2.50, Veloschild Fr. 2.50, Broschen Fr. 3.50) zu beziehen sind

### **Gewerbeschule für Gehörlose**

Fachklassen und Klassen für allgemein bildenden Unterricht in Bern, Luzern, St. Gallen und Zürich.

Schulleitung: H. R. Walther, Postfach 71, 8708 Männedorf. Sekretariat: L. Grassi, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich, Telefon 051 46 53 97

### **Gehörlosenseelsorge**

Schweiz. Arbeitsgemeinschaft für Gehörlosenseelsorge

Präsident: Pfarrer E. Kolb, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich, Telefon 051 46 90 80

Vizepräsident: Caritasdirektor H. Brügger, Bären-gasse 32, 8001 Zürich, Telefon 051 25 45 55

Evangelische Sektion: Präsident: Pfarrer W. Spengler, 9507 Stettfurt TG, Telefon 054 9 61 64

Katholische Sektion: Präsident: Pfarrer G. Cadruvi, Savognin GR, Telefon 081 74 11 56

### **Schweizerische Taubstumm-bibliothek**

(Fachbibliothek)

Bibliothekarin: Hedy Bachofen, Lehrerin,

Kantonale Sprachheilschule, 3053 Münchenbuchsee

### **Schweizerischer Taubstumm-lehrerverein**

Präsident: Bruno Steiger, Hollenweg 20, 4144 Arlesheim

### **Schweizerischer Gehörlosenbund (SGB)**

Präsident: Jean Brielmann, chemin des Oeuches, 2892 Courgenay

Kassier: J. L. Hehlen, Seftigenstrasse 95, 3000 Bern

### **Schweizerischer Gehörlosen-Sportverband**

Präsident: Ernst Ledermann, Bodenackerweg 30, 3053 Münchenbuchsee

Sekretär: Heinrich Beglinger, Bodenackerweg 4, 3053 Münchenbuchsee

Kassier: Klaus Notter, Hohrainlistrasse 51, 8302 Kloten

Verbands-Sportwart: Hans Enzen, Werkstrasse 16, 3084 Wabern, Tel. 031 54 20 08, Geschäft 031 54 02 13

Abteilung Fussball: Heinrich Hax, Frauenrüti 8, 9035 Grub AR

Abteilung Handball: Rolf Zimmermann, Clausius-strasse 68, 8006 Zürich

Abteilung Kegeln: Hermann Zeller, Hägelerstrasse 1, 4800 Zofingen (deutschsprachige Schweiz)

Remy Joray, 13, rue d'Industrie, 2316 Les-Ponts-de-Martel (französischsprachige Schweiz)

Abteilung Ski: Clemens Rinderer, Fischmattstrasse 2, 6374 Buochs

Abteilung Schiessen: Walter Homberger, Glattalstrasse 204, 8153 Rümlang

### **Schweizerische Vereinigung gehörloser Motorfahrer**

Präsident: Heinrich Schaufelberger, Eichbühlstr. 6, 8004 Zürich

Aktuar: Walter Wenger, Unterdorf 62, 5442 Fislisbach

### **Beratungs- und Fürsorgestellen für Taubstumme**

**B a s e l**: Beratungs- und Fürsorgestelle für Taubstumme und Gehörlose,

Leonhardsgraben 40, Telefon 061 25 60 46

Fürsorgerin: Frau Annelies Falcato-Spinner

**B e r n**: Beratungsstelle des Bernischen

Fürsorgevereins für Taubstumme, Postgasse 56, Telefon 031 22 31 03

Fürsorgerinnen: Frau U. Pfister-Stettbacher, Frau Therese Weingart-Wick. Sekretärinnen: Fräulein Monika Röthlisberger, Fräulein Therese Meyer

**L u z e r n**: Beratungs- und Betreuungsstelle des Zentralschweiz. Fürsorgevereins für Gehörlose Zentralstrasse 28, Luzern, Telefon 041 22 04 04

Fräulein Hedy Amrein, Fürsorgerin

**S t . G a l l e n**: Beratungsstelle für Taube und Schwerhörige, Oberer Graben 11, Tel. 071 22 93 53

Fürsorgerin: Fräulein Ruth Kasper

Sekretariat: Fräulein A. Schubert, Fräulein L. Hertli

**Z ü r i c h**: Fürsorgestelle für Taubstumme und Gehörlose, Oerlikonerstrasse 98, 8057 Zürich, Telefon 051 46 64 41

Fürsorgerinnen: Frl. E. Hüttinger, Frl. H. Gallmann, Frau R. Schlatter-Wild; Frl. S. Alt, Sekretärin

In andern Kantonen wende man sich an die Beratungs- und Fürsorgestellen Pro Infirmis oder an entsprechende Stellen der Gebrechlichenhilfe.